



BESTELLFORMULAR

**Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital
(nur für Spitaleinheiten)
Matériel sanitaire avec échelon hôpital
(uniquement pour unité hôpital)
VBS/SAP Nr 2529.6606**

Für Kp
Pour cp

Greifbar am:
Disponible le:

Armeelogistikcenter
Centre logistique de l'armée

Bestellt durch – commandé par:

| | | | |
|--------------|------------|------------------|----------------------------|
| Grad – grade | Name – nom | Vorname – prénom | Einteilung – incorporation |
| _____ | _____ | _____ | _____ |

| | | | |
|-------------------------------|-----------|----------|------------|
| Ziviladresse – adresse civile | | | |
| Strasse – rue | Nr. – No. | PLZ – NP | Ort – lieu |
| _____ | _____ | _____ | _____ |

Tel. während der Bürozeit
tél. pendant les heures de bureau

Tel. Privat / evtl. Mobiltelefon
tél. privé / ev. téléphone mobile

Medizinalperson (Arzt, Apotheker) - Professionnel de la santé (médecin, pharmacien)

Datum – date..... Unterschrift – signature.....

Bitte senden Sie diese Bestellung ausgefüllt an das Armeelogistikcenter, in dem die entsprechende Truppe / Kp ihr Material fasst oder geben Sie die Bestellung am URE dem zuständigen KAM.

Das Formular muss nach der Erfassung des bestellten Materials im PSN durch den KAM zwingend an die Armeeapotheke (Prüfung Bezugsberechtigung) weitergeleitet werden.

E-Mail: aapot-verkauf.astab@vtq.admin.ch / Fax: +41 58 462 00 72

Nous vous prions d'envoyer cette commande bien remplie au centre logistique de l'armée qui est responsable pour la réception du matériel de la troupe / cp mentionnée, ou remettez la au conseiller client lors du rapport matériel.

Après l'enregistrement du matériel commandé dans le system PSN, le conseiller client doit envoyer le formulaire obligatoirement à la pharmacie de l'armée (vérification du droit de recevoir).

| | | | |
|--|--------------------------|-----------------------|---------------|
| Erstellt: MTY | Prüfung: NAMG | Freigabe: HOLW | |
| © Armeeapotheke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 | |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 | |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 | Seite 1 von 6 |



| VBS/SAP Nr DE-Nr MPO | Artikel / Article | Bestellt / Commandé | Normdotation / Dotation norm. |
|---|---|------------------------|----------------------------------|
| Medizinische Versorgung / Ravitaillement médical | | | |
| 2113.4515 26_0_167_1 200005475 | MEDIKAMENTENSORTIMENT WK FUER BAT/ABT IN KISTE ASSORTIMENT DE MEDICAMENTS CR POUR BAT/GR, DANS COFFRE | | 2 |
| 2113.6401 26_0_170 200003993 | HEFTPFLASTER UND ELASTISCHE KOHAESIVE BINDEN, IN BEHAELTER SPARADRAP ET BANDES ELASTIQUES/COHESIVES, DANS RECIPIENT | | 4 |
| Ausbildungsmaterial / Matériel d'instruction | | | |
| 2114.2392 26_0_121 200007989 | HILFSMATERIAL ZUR AUSBILDUNG IN DER INJEKTIONSTECHNIK MATERIEL AUXILIAIRE POUR L'INSTRUCTION EN MATIERE D'INJECTION | | 5 |
| 2554.4700 26_0_138 200008935 | HILFSMATERIAL ZUR DARSTELLUNG VON VERLETZUNGEN 2010, IN BEHAELTER MATERIEL AUXILIAIRE POUR REPRESENTATION DE BLESSURES 2010, DANS RECIPIENT | | 5 |
| 2554.4699 26_0_137 200008553 | ATTRAPPEN ZUR DARSTELLUNG VON VERLETZUNGEN 2010, IN BEHAELTER ATTRAPES POUR BLESSURES FACTICES 2010, DANS RECIPIENT | | 5 |
| 2143.0739 26_0_130 200001634 | ANATOMISCHE TABELLEN, IN KISTE TABLEAUX ANATOMIQUES, DANS CAISSE | | 2 |
| 2114.2453 26_0_169_1 kein MPO | CHIRURGISCHES VERBRAUCHSMATERIAL SPITAL WK, IN KISTE MATERIEL CHIRURGICAL A USAGE UNIQUE HOPITAL CR, DANS CAISSE | | 2 |
| 2114.2467 26_0_36_1 kein MPO | VERBRAUCHSMATERIAL ALLGEMEIN SPITAL WK, IN KISTE MATERIEL A USAGE UNIQUE GENERAL HOPITAL CR, DANS CAISSE | | 2 |
| 2114.2463 26_0_68_8 kein MPO | HYGIENE-UEBERPRUEFUNGSMATERIAL, ERGAENZUNGS AUSTRUESTUNG WK, IN BEHAELTER MATERIEL DE CONTROLE D'HYGIENE, EQUIPEMENT COMPLEMENTAIRE CR, DANS RECIPIENT | | 1 |

| | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|
| © Armeepothke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 Seite 2 von 6 |



| VBS/SAP Nr DE-Nr MPO | Artikel / Article | Bestellt / Commandé | Normdotation / Dotation norm. |
|--------------------------------------|--|------------------------|----------------------------------|
| 2537.3218 26_0_164_2 200005165 | HYGIENE- UND DESINFEKTIONSMITTEL BASIS 2006, IN BEHAELTER PRODUITS D'HYGIENE ET DE DESINFECTION DE BASE 2006, DANS RECIPIENT | | 1 |
| 2143.1183 26_0_123_1 200001689 | PHANTOM FUER BEATMUNG UND HERZMASSAGE CPR, MIT ZUBEHOER, IN KISTE FANTOME POUR RESPIRATION ET MASSAGE CARDIAQUE CPR, AVEC ACCESS, DANS CAISSE | | 1 |
| 2143.0936 26_0_132 200001673 | PFLEGEPUPE CLA 1, IN KISTE POUPEE DE SOINS CLA 1, DANS CAISSE | | 5 |
| 2528.3341 26_0_120_1 200003925 | PHANTOMARME FUER INJEKTION UND INFUSION 4 STUECK, IN KISTE MANNEQUIN, BRAS, POUR INJECTIONS ET PERFUSIONS, 4 PCE DANS CAISSE | | 2 |
| 2507.7458 kein DE 200005283 | SCHULUNGSSYSTEM FUER DEFIBRILLATOR HEARTSTART FR 2, IN BEHAELTER EQUIPEMENT DIDACTIQUE, POUR DEFIBRILLATEUR HEARTSTART FR 2, DANS CONTENEUR | | 1 |
| 2534.2656 kein DE 200008984 | DAMPFKLEINSTERILISATOR TUTTNAUER 2540 EL F FLUESSIGKEITEN, IN TRANSPORTBEHAELTER STERILISATEUR A VAPEUR COMPACT TUTTNAUER 2540 EL POUR LIQUIDES, DANS CONTENEUR | | 1 |
| 2511.6052 26_0_106 kein MPO | BEATMUNGSGERAET BENNETT 760, MIT ZUBEHOER IN KISTE, DEUTSCH APPAREIL RESPIRATOIRE BENNETT AVEC ACCESSOIRES, DANS CAISSE, D oder /ou | ----- | } 1 |
| 2511.6056 26_0_106_1 kein MPO | BEATMUNGSGERAET BENNETT 760, MIT ZUBEHOER IN KISTE, FRANZOESISCH APPAREIL RESPIRATOIRE BENNETT AVEC ACCESSOIRES, DANS CAISSE, F oder /ou | ----- | |
| 2511.6057 26_0_106_2 kein MPO | BEATMUNGSGERAET BENNETT 760, MIT ZUBEHOER IN KISTE, ITALIENISCH APPAREIL RESPIRATOIRE BENNETT AVEC ACCESSOIRES, DANS CAISSE, I | ----- | |

| | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|
| © Armeepothke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 Seite 3 von 6 |



| VBS/SAP Nr DE-Nr MPO | Artikel / Article | Bestellt / Commandé | Normdotation / Dotation norm. |
|--|--|------------------------|----------------------------------|
| 2502.4776 kein DE kein MPO | NATRIUMCHLORID 0,9% B BRAUN 100ML, ECOFLAC PLUS CHLORURE DE SODIUM 0,9% B BRAUN 100ML, ECOFLAC PLUS | | 100 |
| 2530.5962 kein DE 200007991 | INFUSIONSBESTECK STERIL, LUER-ANSATZ "INTRAFIX AIR" TROUSSE POUR PERFUSION STERILE, RACCORD LUER "INTRAFIX AIR" | | 300 |
| 2113.6892 kein DE 200007993 | INJEKTIONSSPRITZE 2ML KUNSTSTOFF, STERIL 3-TEILIG, EINMALGEBRAUCH, LUER-ANSATZ SERINGUE A INJECTION 2ML MAT PLAST, STERILE, 3 PART, USAGE UNIQUE, RACC LUER | | 250 |
| 2113.6893 kein DE 200008024 | INJEKTIONSSPRITZE 10ML KUNSTSTOFF, STERIL 3-TEILIG, EINMALGEBRAUCH, LUER-ANSATZ SERINGUE A INJECTION 10ML MAT PLAST, STERILE, 3 PART, USAGE UNIQUE, RACC LUER | | 250 |
| 2113.6959 kein DE 200008023 | INJEKTIONSNADEL NR 14 d0,60X30MM STERIL, EINMALGEBRAUCH, LUER-KONUS, BLAU AIGUILLE A INJECTION NO 14 d0,60X30MM STERIL, A USAGE UNIQUE, CONE LUER, BLEU | | 500 |
| 2113.6964 kein DE 200007992 | INJEKTIONSNADEL d1,2X40MM STERIL, EINMALGEBRAUCH, LUER-KONUS, ROSA AIGUILLE A INJECTION d1,2X40MM STERILE, A USAGE UNIQUE, CONE LUER, ROSE | | 500 |
| 2571.8956 kein DE kein MPO | VENENVERWEILKANUELE VASOFIX SAFETY, 14GX2", ORANGE, 2,2X50MM, STERIL CANULE VEINEUSE A DEMEURE VASOFIX SAFETY 14GX2", ORANGE, 2,2X50MM, STERILE | | 50 |
| 2571.8957 kein DE kein MPO | VENENVERWEILKANUELE VASOFIX SAFETY, 16GX2", GRAU, 1,7X50MM, STERIL CANULE VEINEUSE A DEMEURE VASOFIX SAFETY 16GX2", GRAU, 1,7X50MM, STERILE | | 150 |
| 2571.8958 kein DE kein MPO | VENENVERWEILKANUELE VASOFIX SAFETY, 18GX1 3/4", GRUEN, 1,3X45MM, STERIL CANULE VEINEUSE A DEMEURE VASOFIX SAFETY 18GX1 3/4", VERT, 1,3X45MM, STERILE | | 150 |
| 2571.8959 kein DE kein MPO | VENENVERWEILKANUELE VASOFIX SAFETY, 20GX1 1/4", ROSA, 1,1X33MM, STERIL CANULE VEINEUSE A DEMEURE VASOFIX SAFETY 20GX1 1/4", ROSA, 1,1X33MM, STERILE | | 50 |

| | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|
| © Armeeapotheke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 Seite 4 von 6 |



| | | | |
|--|--|--|-------------|
| 2571.8960 kein DE kein MPO | VENENVERWEILKANUELE VASOFIX SAFETY, 22GX1", BLAU, 0,9X25MM, STERIL CANULE VEINEUSE A DEMEURE VASOFIX SAFETY 22GX1", BLEU, 0,9X25MM, STERILE | | 50 |
| 2532.6993 kein DE 200004628 | BAKTERIENFILTER d60X60MM K'STOFF, 'CLEAR THERM-MIDI' M 1 LUER U 2 ANSCHLd22MM/24MM FILTRE BACTERIEN d60X60MM PLAST, 'CLEAR THERM-MIDI', 1 LUER ET 2 RACC d22MM/24MM | | 1 (pro AdA) |

Können bei speziellen Kursen bestellt werden
Peuvent être commandés lors de cours spécialisés

| VBS/SAP Nr DE-Nr MPO | Artikel / Article | Bestellt / Commandé | Normdotation / Dotation norm. |
|---|---|------------------------|----------------------------------|
| 2552.0145 26_0_125_4 200006884 | PHANTOM NOTEINGRIFFE MIT ZUBEHOER, IN KISTEN FANTOME INTERVENTIONS D'URGENCE AVEC ACCESSOIRES, DANS CAISSES | | 1 |
| 2143.1079 26_0_124_2 200001685 | INTUBATIONSTRAINER AMBU MIT ZUBEHOER, IN BEHAELTER SIMULATEUR D'INTUBATION AMBU AVEC ACCESSOIRES, DANS RECIPIENT | | 1 |
| 2532.8258 26_0_35 200004946 | CHIRURGISCHES VERBRAUCHSMATERIAL BASIS MATERIEL CHIRURGICAL A USAGE UNIQ 'BASE' | | 1 |
| 2541.8866 26_0_114_1 kein MPO | CHIRURGIEGERAET HOCHFREQUENZ ERBE VIO 300D, MIT ZUBEHOER, IN TRANSPORTKOFFER DISPOSITIF CHIRURGICAL HF ERBE VIO 300D AVEC ACCESSOIRES, D COFFRE DE TRANSPORT | | 1 |

| | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|
| © Armeepothke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 Seite 5 von 6 |



| VBS/SAP Nr DE-Nr MPO | Artikel / Article | Bestellt / Commandé | Normdotation / Dotation norm. |
|---|---|------------------------|----------------------------------|
| Zubehör Radiologie / Accessoires de radiologie | | | |
| 2222.4162 kein DE kein MPO | DOSIMETER DOSIMETRE | | 3 |
| 2114.9167 kein DE kein MPO | FIXIERBADKONZENTRAT G354, 18 FLASCHEN A 500ML, IN SCHACHTEL FIXATEUR, G354 18 FLACONS A 500ML DANS BOITE | | 1 |
| 2114.9160 kein DE kein MPO | ENTWICKLER G153, TEILE A+B, IN SCHACHTEL A 12 FLASCHEN REVELATEUR G153, PARTIES A+B, DANS BOITE A 12 FLACONS | | 1 |
| 2510.8272 kein DE kein MPO | ROENTGENFILM T-MAT G/RA 13X18CM, 100 STUECK FILM RADIO T-MAT G/RA 13X18CM, 100 PIECES | | 2 |
| 2510.8274 kein DE kein MPO | ROENTGENFILM T-MAT G/RA 18X24CM, 100 STUECK FILM RADIO T-MAT G/RA 18X24CM, 100 PIECES | | 2 |
| 2510.8091 kein DE kein MPO | ROENTGENFILM T-MAT G/RA 24X30CM, 100 STUECK FILM RADIO T-MAT G/RA 24X30CM, 100 PIECES | | 2 |
| 2510.8275 kein DE kein MPO | ROENTGENFILM T-MAT G/RA 20X40CM, 100 STUECK FILM RADIO T-MAT G/RA 20X40CM, 100 PIECES | | 2 |
| 2510.8276 kein DE kein MPO | ROENTGENFILM T-MAT G/RA 35X43CM, 100 STUECK FILM RADIO T-MAT G/RA 35X43CM, 100 PIECES | | 2 |

Zusätzliche Weisungen - Directives supplémentaires

- a) Die Bestellungen sind bataillons- / abteilungsweise **zusammengefasst** einzureichen.
Les commandes sont à présenter en bloc pour les besoins du bataillon / du groupe.
- b) Über die angegebene Liste und Dotation hinausgehende Bestellungen sind ausführlich zu begründen. Die Armeeapotheke ist beauftragt, die Bestellungen nach dem Stand der Vorräte zu kürzen. Arzneimittel: Vgl Regl 51.3, Verwaltungsregel Ziff 321 (III).
Toute commande excédentaire ou d'articles ne figurant pas sur cette liste doit être dûment motivée. La Pharmacie de l'armée est tenue de réduire l à commande suivant les stocks disponibles. Médicaments: Voir régl 51.3 RA ch. 321 (III).

- Ablage: C B QS als ORIGINAL (Masterdokument)
 SAP / DVS (leeres Formular)
 unterliegt nicht dem Änderungsdienst (nur Informationskopie, falls angekreuzt)
- Verteiler: Truppe am URE (leeres Formular)
 Armeelogistikcenter / KAM (ausgefülltes Formular)
 Homepage: <https://www.vtg.admin.ch/de/organisation/astab/san/armeeapotheke.html>

| | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|
| © Armeeapotheke / MPT | Version: 18 | Ersetzt: 17 |
| Titel: Zusätzliches Sanitätsmaterial Stufe Spital (nur für Spitaleinheiten) Matériel sanitaire avec échelon hôpital (uniquement pour unité hôpital) VBS/SAP Nr 2529.6606 | | Gültig ab: 28.06.2019 |
| MS Nr Schlüssel: FR-04-01-00-008 | SAP/DVS Nr: AFR / 100037 | Teildoku: 000 Seite 6 von 6 |